

# Immobilisations et réparations

## Dépenses réelles, 2011

Veuillez retourner le questionnaire dans les 30 jours

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19. En vertu de cette loi, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire.

Confidentiel une fois rempli.

FORMULAIRE A3

Veuillez corriger les renseignements de l'étiquette préimprimée, **si nécessaire**, dans les cases correspondantes ci-après:

Appellation légale C0001	Adresse (numéro et rue) C0004	
Nom commercial C0002	Ville C0005	
Endroit C9001	Province, territoire ou État C0006	Code postal/zip code C0007
Activité principale C9002	Numéro de téléphone C0017	Poste C0027
Genre de propriété (S.V.P. voir le guide de déclaration) C9003	Numéro de télécopieur C0016	
Nom de la personne-ressource C0008	Courrier C0018	
Prénom de la personne-ressource C0028	Langue préférée C0010	
Titre C0021	2 <input type="radio"/> Français      1 <input type="radio"/> Anglais	

## INTRODUCTION

**Objet de l'enquête**

Cette enquête sert à rassembler des données sur les dépenses en immobilisations et réparations au Canada. Les gouvernements et les organismes fédéraux et provinciaux, les associations professionnelles, les universités et les organismes internationaux utilisent ces renseignements pour formuler leurs politiques et comme mesure de l'activité régionale.

**Ententes de partage de données**

Afin de réduire le fardeau du répondant, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec les organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui doivent garder les données confidentielles et les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Les renseignements sur les ententes de partage de données et les couplages d'enregistrements se trouvent à la première page du guide de déclaration.

**Confidentialité**

Vos réponses sont confidentielles. La *Loi* interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la loi. Les dispositions de confidentialité de la *Loi sur la statistique* ne sont touchées par la *Loi sur l'accès à l'information*

ou toute autre loi. Ainsi, par exemple, l'Agence du revenu du Canada ne peut pas accéder à des données d'enquête identifiables de Statistique Canada. Les données de cette enquête serviront uniquement à des fins statistiques et seront publiées sous forme agrégée seulement.

**Retour du questionnaire**

Veuillez retourner le questionnaire rempli à Statistique Canada 150, promenade Tunney's Pasture, Centre de distribution - SC-0702, Ottawa, ON, K1A 0T6, ou par télécopieur au 1-888-883-7999.

**Divulgation des renseignements transmis par télécopieur ou autres modes électroniques**

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou autres modes électroniques peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada offrira le niveau de protection garanti pour tous les renseignements recueillis aux termes de la *Loi sur la statistique*.

**Pour remplir le questionnaire, consultez le guide de déclaration**

Vous trouverez dans le guide de déclaration, des instructions, des définitions et des exemples qui vous aideront à remplir le questionnaire. Veuillez les lire attentivement, vous y gagnerez temps et efforts. Pour plus de renseignements, veuillez téléphoner au numéro 1-877-604-7828 ou par courriel à [Invest@statcan.gc.ca](mailto:Invest@statcan.gc.ca).

**Période de référence**

Aux fins de la présente enquête, veuillez fournir les renseignements demandés pour l'**exercice de 12 mois** dont le **DERNIER JOUR** se situe entre le 1<sup>er</sup> avril 2011 et le 31 mars 2012. (pour des exemples voir le guide de déclaration)

Nom de la personne ayant rempli ce questionnaire: (*en caractères d'imprimerie*)

Nom C0013	Prénom C0054	
Titre C0014		
Numéro de téléphone C9004	poste C9005	Numéro de télécopieur C9006
Signature	Date de déclaration C0015      A A A A M M J J	

*J'atteste que les renseignements donnés ici sont complets et exacts, à ma connaissance.*

# DÉPENSES RÉELLES, 2011

## Section A - Dépenses en immobilisations et en réparations

Include les acquisitions aux travaux en cours	Immobilisations neuves, rénovation, réfection (inclure les immobilisations usagées importées)	Achat d'immobilisations usagées canadiennes	Total des dépenses en immobilisations (Colonnes 1 + 2)	Dépenses non capitalisées pour la réparation et l'entretien	Aliénation et vente d'immobilisations	
	(milliers de dollars)					Prix de vente
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1. Terrains	100 000.00				733 000.00	114 000.00
2. Construction résidentielle	101 000.00	102 000.00			103 000.00	115 000.00
3. Construction non résidentielle (inclure pour location à autrui)	104 000.00	<b>CASE A</b> 105 000.00	106 000.00	<b>CASE B</b> 000.00	107 000.00	<b>CASE E</b> 000.00
4. Matériel et outillage (inclure pour location à autrui)	109 000.00	<b>CASE C</b> 110 000.00	111 000.00	<b>CASE D</b> 000.00	112 000.00	<b>CASE F</b> 000.00
					108 000.00	116 000.00
					113 000.00	117 000.00
5. Quel est le coût total de vos travaux en cours à la fin de l'année? (Ces coûts en capital doivent être déclarés comme dépenses en immobilisations dans l'année où ils sont survenus)				Construction non résidentielle (dépenses capitalisées)	Matériel et outillage (dépenses capitalisées)	
6. Quel a été le total des dépenses en immobilisations imputées aux dépenses d'exploitation durant la période de déclaration?				770 000.00	771 000.00	

## Section B - Variation des dépenses en immobilisations d'une année à l'autre

Veuillez cocher la ou les raisons expliquant les **variations importantes** du TOTAL des dépenses en immobilisations par rapport à l'exercice précédent.

		Construction non résidentielle <b>CASE B</b>	Matériel et outillage <b>CASE D</b>
<b>AUGMENTATION</b>		(Veuillez cocher les cases appropriées)	
1. Lancement de nouveau(x) projet(s) d'envergure	<input type="checkbox"/>	821	822
2. Élargissement de projet(s) existant(s)	<input type="checkbox"/>	823	824
3. Reprise ou recommencement d'un projet	<input type="checkbox"/>	825	826
4. Augmentation des coûts de projet(s)	<input type="checkbox"/>	827	828
<b>DIMINUTION</b>			
5. Mise en suspens (temporaire ou non) de projet(s)	<input type="checkbox"/>	829	830
6. Annulation ou abandon de projet(s)	<input type="checkbox"/>	831	832
7. Projet(s) terminé(s)	<input type="checkbox"/>	833	834
8. Réduction de la taille de projet(s) existant(s)/Prolongation du calendrier de projet(s)	<input type="checkbox"/>	835	836
9. Autre(s) (veuillez préciser): C9010	<input type="checkbox"/>	837	838

## Section C - Utilisation de la capacité (entreprises de fabrication seulement)

1. En 2011, à quel pourcentage de sa capacité fonctionnait cette usine? 820    %

On définit la capacité comme la production maximum possible dans des conditions normales. En ce qui concerne ces dernières, veuillez suivre les pratiques d'exploitation de l'entreprise en matière d'utilisation des installations de production, des heures supplémentaires, du travail en équipe, des congés, etc. Si une de vos installations permet de substituer un produit à un autre, utilisez un ensemble de produits à la capacité qui se rapproche le plus par sa composition de votre production de 2011.

2. Si cette usine ne fonctionnait pas à sa pleine capacité en 2011, quelle était la principale raison? (Veuillez cocher les cases appropriées)

- insuffisance de commandes 850
  - insuffisance de main-d'oeuvre disponible 851
  - manque de matières brutes ou de fournitures 852
  - grève ou autre arrêt de travail 853
  - fermeture temporaire d'usine 854
  - démarrage d'une nouvelle installation 855
  - les stocks suffisants 856
  - autres raisons (veuillez préciser): 857
- C9011

3. Si cette usine fonctionnait à plus de sa capacité en 2011, quelle était la principale raison? (Veuillez cocher les cases appropriées)

- demande accrue pour les produits 858
  - les stocks insuffisants 859
  - autres raisons (veuillez préciser): 860
- C9012

4. La capacité de production de cette usine a-t-elle changé en 2011? (Changement relatif aux ressources, p.ex. usine, matériel et outillage, main d'oeuvre, etc.) • Augmenté 870  • Diminué 871  • Aucun changement 872

## Section D - Ventilation des dépenses effectuées, 2011

De la section A, transcrire le total des cases		Total	Valeur des travaux exécutés par des entrepreneurs	Dépenses pour travaux exécutés par les employés de l'entreprise		
				Valeur des travaux exécutés par l'entreprise à son propre compte	Répartition des travaux exécutés par catégorie de coûts	
					Salaires et traitements	Matériaux et fournitures
				(milliers de dollars)	(1)	(2)
				(3)	(4)	(5)
				(6)		
<b>Case A</b>	Construction non résidentielle neuve, rénovation et réfection	720 000.00	721 000.00	722 000.00	723 000.00	724 000.00
<b>Case E</b>	Dépenses pour la construction, la réparation et l'entretien	738 000.00	739 000.00	740 000.00	741 000.00	742 000.00
<b>Case C</b>	Matériel et outillage neuf, rénovation et réfection	726 000.00	727 000.00	728 000.00	729 000.00	730 000.00
<b>Case F</b>	Dépenses pour le matériel et l'outillage, la réparation et l'entretien	732 000.00	744 000.00	734 000.00	735 000.00	736 000.00

heure(s) minute(s)

C9910   C9909

Combien de temps avez-vous mis pour compiler les données et remplir ce questionnaire?

## COMMENTAIRES

C9913

---

**MERCI DE VOTRE COLLABORATION**